

# Ангел жебраків

Джузеппе Унгаретті

Джузеппе Унгаретті

Ангел жебраків

Перекладач: О.Пахльовська

Джерело: 3 книги: Антологія зарубіжної поезії другої половини XIX — XX сторіччя (укладач Д.С.Наливайко).— К.: "Навчальна книга", 2002.

О, вторгнення миті в потьмарений мозок,  
Ти біль той нестерпний і тіла, й землі,  
Що зойком розпачливим рівним своїм  
Роз'ятреній тиші безжалісно вбитих.

В цю мить прокидається ангел в лахмітті,  
Останній хранитель вцілілого Духа...  
Вікам вже знайомий цей образ печальний,  
Приречений вождь на чолі всіх приречених  
Попереду йде, і чоло його тінь огортає...